

# THE ALBATROSS

VERLAG GMBH · HAMBURG · PARIS · MAILAND

## In eigener Sache!

Die Bernhard Tauchnitz A.-G. in Leipzig hat in unserer Börsenblattanzeige vom 3. Dezember 1931 den Satz:

*„Der Albatross ist eine deutsche Verlagsgesellschaft . . . . .“*

beanstandet und darin eine Irreführung und Täuschung des Publikums über die Verhältnisse unserer Gesellschaft erblickt. Sie hat deshalb die im Börsenblatt vom 12. Dezember 1931 abgedruckte einstweilige Verfügung gegen uns erwirkt.

Wir bedauern, daß die Fassung unserer Anzeige eine Deutung gefunden hat, die nicht unserer Sinngebung entsprach. Wir können nur in aller Form und mit allem Nachdruck erklären, daß uns irgend eine Verschleierung von Tatsachen oder gar ein damit bezweckter unlauterer Wettbewerb völlig fernelegen hat.

Wir nehmen daher Veranlassung, zu erklären, daß wir die beanstandete Behauptung unterlassen werden.

Um für die Zukunft jede Möglichkeit von Mißverständnissen auszuschließen, geben wir die nachstehenden Einzelheiten über den Aufbau unserer Gesellschaft bekannt: Die Firma The Albatross Verlag ist als Gesellschaft mit beschränkter Haftung im Handelsregister des Amtsgerichts Hamburg eingetragen. Das Stammkapital der Gesellschaft befindet sich in englischen Händen. Darüber hinaus arbeitet auch deutsches Kapital in dem Unternehmen.

Geschäftsführer ist der deutsche Verlagsbuchhändler Max Christian Wegner, Paris, der Mitglied des Deutschen Verlegervereins ist. Das Amt des Aufsichtsrats liegt in den Händen des Engländers John Holroyd Reece.

Die Verlagsleitung befindet sich in Paris. Die Alleinauslieferung mit Ausnahme Italiens wird von der uns nahestehenden Firma Oscar Enoch in Hamburg ausgeführt. Sollte irgend jemand weitere Aufklärungen von uns wünschen, so bitten wir, uns zu schreiben. Wir werden gern auf jede Anfrage Auskunft erteilen.

Ebenso wie die Firma Bernhard Tauchnitz dient unser Unternehmen der Verbreitung englischen Geistesgutes auf dem Kontinent und damit letzten Endes der geistigen Annäherung Englands und Deutschlands.

Es ist unser Wunsch und unsere Absicht, diesen Zielen ohne Beeinträchtigung der berechtigten Interessen unserer auf gleichem Gebiete tätigen Kollegen dienen zu können.

THE ALBATROSS VERLAG